## Texte pseudonymisé

<u>Avertissement</u>: Ce document pseudonymisé a une valeur purement informative. Le document original seul fait foi.

Arrêt N° 382/24 V. du 19 novembre 2024 (Not. 6521/23/CD)

La Cour d'appel du Grand-Duché de Luxembourg, cinquième chambre, siégeant en matière correctionnelle, a rendu en son audience publique du dix-neuf novembre deux mille vingt-quatre l'arrêt qui suit dans la cause

entre:

le ministère public, exerçant l'action publique pour la répression des crimes et délits, **appelant,** 

et:

**PERSONNE1.)**, né le DATE1.) à ADRESSE1.) (République Démocratique du Congo), demeurant à L-ADRESSE2.),

prévenu et appelant,

en présence de:

**PERSONNE2.)**, née le DATE2.) à ADRESSE3.) (Belgique), demeurant en Belgique à B-ADRESSE4.),

demanderesse au civil.

FAITS:

Les faits et rétroactes de l'affaire résultent à suffisance de droit d'un jugement rendu contradictoirement par le tribunal d'arrondissement de Luxembourg, seizième chambre, siégeant en matière correctionnelle, statuant en composition de juge unique, le 8 février 2024, sous le numéro 381/2024, dont les considérants et le dispositif sont conçus comme suit :

« jugement »

Contre ce jugement, appel au pénal et au civil fut interjeté par courriel adressé au greffe du tribunal d'arrondissement de Luxembourg le 12 mars 2024 par le mandataire du prévenu PERSONNE1.), ainsi qu'en date du 14 mars 2024 au pénal par le ministère public.

En vertu de ces appels et par citation du 16 avril 2024, les parties furent régulièrement requises de comparaître à l'audience publique du 2 octobre 2024 devant la Cour d'appel de Luxembourg, dixième chambre, siégeant en matière correctionnelle, pour y entendre statuer sur le mérite des appels interjetés.

L'affaire fut décommandée.

Par nouvelle citation du 10 mai 2024, les parties furent régulièrement requises de comparaître à l'audience publique du 29 octobre 2024 devant la Cour d'appel de Luxembourg, cinquième chambre, siégeant en matière correctionnelle, pour y entendre statuer sur le mérite des appels interjetés.

A cette audience, le prévenu PERSONNE1.), après avoir été averti de son droit de se taire et de ne pas s'incriminer lui-même, fut entendu en ses déclarations personnelles.

Maître Noémie SADLER, avocat à la Cour, demeurant à Luxembourg, développa plus amplement les moyens de défense et d'appel du prévenu PERSONNE1.).

Maître Valérie FERSING, avocat à la Cour, demeurant à Luxemburg, représentant la demanderesse au civil PERSONNE2.), conclua au nom et pour le compte de cette dernière.

Madame l'avocat général Anita LECUIT, assumant les fonctions de ministère public, fut entendue en son réquisitoire.

Le prévenu PERSONNE1.) eut la parole en dernier.

## LA COUR

prit l'affaire en délibéré et rendit à l'audience publique du 19 novembre 2024, à laquelle le prononcé avait été fixé, l'**arrêt** qui suit:

Par courrier électronique adressé en date du 12 mars 2024 au greffe du tribunal d'arrondissement de Luxembourg, le prévenu PERSONNE1.) a fait interjeter appel au pénal et au civil contre le jugement numéro 381/2024 rendu en date du 8 février 2024 par une chambre correctionnelle du tribunal d'arrondissement de Luxembourg, jugement dont le dispositif et la motivation sont reproduits aux qualités du présent arrêt.

Par déclaration du même jour, déposée en date du 14 mars 2024 au greffe du prédit tribunal, le procureur d'Etat de Luxembourg a, à son tour, relevé appel au pénal de ce même jugement.

Les appels sont recevables pour avoir été relevés conformément à l'article 203 du Code de procédure pénale et endéans le délai légal.

Par le jugement entrepris, le juge de première instance a condamné, au pénal, PERSONNE1.) à une peine d'emprisonnement de 6 mois, assortie intégralement du sursis, du chef d'abandon de famille. Au civil, le juge de première instance a condamné PERSONNE1.) à payer à PERSONNE2.) le montant de 1.740 euros du chef d'indemnisation de son préjudice matériel, le montant de 1.000 euros du chef d'indemnisation de son préjudice moral et le montant de 750 à titre d'indemnité de procédure.

A l'audience publique de la Cour du 29 octobre 2024, le prévenu PERSONNE1.) a expliqué avoir eu depuis 2019 des problèmes financiers, deux de ses sociétés étant entre temps tombées en faillite. A l'époque, il n'aurait disposé de ressources financières, de sorte qu'il se serait trouvé dans l'impossibilité de contribuer à l'entretien de son fils. Il a encore confirmé que depuis le jugement entrepris, il n'aurait rien payé à PERSONNE2.).

Le mandataire de PERSONNE1.) a confirmé que la matérialité de l'infraction d'abandon de famille ne serait pas contestée par son mandant. Cependant, la peine prononcée en première instance serait trop lourde. Il a expliqué que le jugement belge fixant le montant de la pension alimentaire aurait été rendu par défaut. Depuis ce jugement, la situation financière de son mandant se serait dégradée considérablement, de sorte que son mandant ne disposerait plus des moyens financiers nécessaires.

Le mandataire de PERSONNE1.) a dès lors sollicité la suspension du prononcé, étant donné que toute inscription dans le casier judiciaire de son mandant entraînerait des conséquences sur son intégration dans le milieu professionnel. A titre subsidiaire, le mandataire de PERSONNE1.) a demandé la condamnation de son mandant à un travail d'intérêt général, sinon, à titre plus subsidiaire, la condamnation à une peine d'amende et en dernier ordre de subsidiairté, la condamnation à une peine d'emprisonnement n'excédant pas 1 mois, assortie du sursis intégral.

Au civil, le mandataire de PERSONNE1.) a soutenu que le préjudice moral de 1.000 euros et l'indemnité de procédure accordés à la partie demanderesse au civil seraient trop élevés. Il a encore conclu à la confirmation du jugement entrepris en ce qu'il a déclaré irrecevable certains postes réclamés par PERSONNE2.). Finalement, il a encore contesté le poste des frais d'avocats belges, étant donné qu'aucun lien de causalité n'existerait entre ces frais exposés et les faits mis à charge de son mandant.

Le mandataire de PERSONNE2.) a conclu à la confirmation du jugement entrepris et a réclamé une indemnité de procédure de 1.500 euros pour l'instance d'appel.

Le représentant du ministère public a requis la confirmation du jugement entrepris. L'infraction d'abandon de famille ne serait pas contestée. Aucune preuve n'aurait été rapportée quant à sa situation financière précaire, de même qu'aucune demande en vue de la réduction du montant de la pension alimentaire n'aurait été introduite par le prévenu.

Le représentant du ministère public s'est opposé à la suspension du prononcé, de même qu'à la condamnation à une seule peine d'amende dans le chef de PERSONNE1.), tout en ne s'opposant pas à sa condamnation à un travail d'intérêt général.

## Appréciation de la Cour :

# Au pénal

La juridiction de première instance a correctement exposé les conditions d'application du délit d'abandon de famille et elle a judicieusement constaté que celles-ci étaient remplies en l'espèce.

En effet, c'est à bon droit que la juridiction de première instance a retenu que pour constituer le délit d'abandon de famille, il ne suffit pas que le débiteur soit en défaut de payer des aliments, il faut encore qu'il ait refusé de fournir des aliments alors qu'il était en l'état de le faire ou que par sa faute, il se soit trouvé dans l'impossibilité de remplir ses obligations alimentaires.

Par le jugement numéro 530301-21-00303 du 3 novembre 2021 du tribunal de première instance du Luxembourg, division Arlon, section tribunal de la famille et de la jeunesse, PERSONNE1.) a été condamné à payer un secours alimentaire pour l'entretien et l'éducation de son enfant commun mineur de 250 euros à PERSONNE2.) et ce avec effet au mois de mai 2021. Par le jugement du 24 février 2022 du tribunal de première instance du Luxembourg, division Arlon, section tribunal de la famille et de la jeunesse, le montant de l'obligation alimentaire tel que retenu par le jugement du 3 novembre 2021 a été maintenu.

Il est constant en cause que PERSONNE1.) a payé cette pension alimentaire pour les mois de mai à septembre 2021, ainsi que pour le mois de mars 2022. Un paiement d'un montant total de 400 euros est encore intervenu en date du 16 mars 2023, de même qu'un versement de la somme de 1.500 euros à l'huissier de justice mandaté par PERSONNE2.). A part ces paiements, PERSONNE1.) n'a pas exécuté ses obligations alimentaires conformément à la condamnation intervenue en date du 3 novembre 2021 à son encontre.

Il est rappelé que le délit visé à l'article 391bis du Code pénal est consommé du seul fait que le montant intégral des pensions alimentaires échues n'a pas été acquitté (Cass. 9 juin 1988, P. XXVII, p. 243).

PERSONNE1.) reste en défaut d'établir sa situation financière. Il se borne à affirmer qu'il aurait eu des problèmes financiers suite à la déclaration en faillite de deux de ses sociétés et verse un jugement de faillite numéro TAL-2023-10224 du 22 janvier 2024 de la société à responsabilité limitée SOCIETE1.) s.àr.l., société dont il était le gérant administratif.

Il résulte ainsi des pièces versées en cause qu'une société, dont PERSONNE1.) était le gérant administratif, a été déclarée en faillite le 22 janvier 2024. Ceci ne saurait néanmoins pas expliquer le non-paiement de la pension alimentaire depuis le mois d'octobre 2021.

C'est ainsi à juste titre que le juge de première instance a retenu que même à considérer que les moyens financiers de PERSONNE1.) étaient faibles, il n'en demeurait pas moins qu'il ne résulte d'aucun élément du dossier que ce dernier a entrepris des démarches pour voir réduire le montant de la pension alimentaire, respectivement pour améliorer sa situation financière.

Bien au contraire, il résulte du jugement numéro 530301-21-00303 du 24 février 2022 du tribunal de première instance du Luxembourg, division Arlon, section tribunal de la famille et de la jeunesse, prononcé suite à la demande de refixation sollicitée par PERSONNE1.) sur base de la saisine permanente visée à l'article 1253ter/7 du Code judiciaire belge, que PERSONNE1.) disposait à ce moment d'une capacité financière plus élevée que ce dont il avait été tenu compte lors de la première audience, a déclaré irrecevable sa demande de suppression de la pension alimentaire, aucun élément nouveau permettant de revoir la décision antérieurement prise n'étant versé en cause. L'obligation alimentaire telle que fixée par le jugement du 3 novembre 2021 a ainsi été maintenue.

Malgré son interpellation en application de l'article 391bis en date du 26 janvier 2023, PERSONNE1.) a volontairement continué à négliger ses obligations alimentaires. Le prévenu est d'ailleurs resté en défaut d'établir la moindre diligence accomplie témoignant de ses efforts éventuels afin de pouvoir remplir son obligation alimentaire, obligation primant toutes les autres obligations.

C'est dès lors à bon droit et pour de justes motifs que la juridiction de première instance a retenu PERSONNE1.) dans les liens du délit d'abandon de famille.

Pour ce qui concerne la peine d'emprisonnement de 6 mois prononcée par le juge de première instance, il y a lieu de constater que celle-ci est légale et adéquate, partant à maintenir.

C'est encore à juste titre que la juridiction de première instance a retenu que le prévenu n'a pas encore subi de condamnation excluant le sursis à l'exécution des peines. Cependant, la Cour considère que pour garantir l'efficacité de la sanction et pour contraindre PERSONNE1.) au paiement de son obligation alimentaire, il y a lieu d'assortir la peine d'emprisonnement de 6 mois d'un sursis probatoire avec les obligations telles que mentionnées dans le dispositif du présent arrêt.

### Au civil

La partie demanderesse au civil n'a pas relevé appel du jugement entrepris.

A l'audience de la Cour du 29 octobre 2024, le mandataire de PERSONNE2.) a réitéré sa constitution de partie civile présentée en première instance et a conclu à la confirmation du jugement entrepris. Il a finalement réclamé l'allocation d'une indemnité de procédure de 1.500 euros pour l'instance d'appel.

Le mandataire du défendeur au civil a soutenu que le préjudice moral de 1.000 euros et l'indemnité de procédure accordés à la partie demanderesse au civil seraient trop élevés. Il a encore conclu à la confirmation du jugement entrepris en ce qu'il a déclaré irrecevable certains postes réclamés par PERSONNE2.). Finalement, il a encore contesté le poste des frais d'avocats belges, étant donné qu'aucun lien de causalité n'existerait entre ces frais exposés et les faits mis à charge de son mandant.

Le représentant du ministère public s'est rapporté à la sagesse de la Cour.

La Cour retient que c'est à bon escient que la juridiction de première instance a déclaré irrecevable les postes relatifs aux frais d'huissiers de justice, aux sommes empruntées et au prêt contracté.

Concernant les frais d'avocat, la Cour constate que c'est à bon droit que la juridiction de première instance a déclaré cette demande fondée en son principe et justifiée pour le montant de 1.740 euros.

Concernant le préjudice moral alloué à la partie demanderesse au civil, c'est encore à juste titre, à par adoption des motifs, que la juridiction de première instance a fait droit à cette demande et a fixé ce poste, ex aequo et bono, au montant de 1.000 euros.

Ces chefs du jugement entrepris sont dès lors à confirmer par adoption des motifs.

Concernant la demande en allocation d'une indemnité de procédure, la Cour, par réformation du jugement entrepris, retient qu'il n'est pas inéquitable de laisser les sommes exposées par la partie demanderesse au civil et non comprises dans les dépens à sa charge, ceci notamment au vu du fait que la partie demanderesse au civil a reçu gain de cause en ce qui concerne son dommage matériel réclamé à titre des frais d'avocats exposés par elle.

Il y a partant lieu de réformer le jugement entrepris et de décharger PERSONNE1.) de la condamnation à payer à PERSONNE2.) le montant de 1.000 euros à titre d'indemnité de procédure.

Concernant la demande en allocation d'une indemnité de procédure pour l'instance d'appel, au vu des développements qui précèdent, cette demande est à déclarer non fondée.

### PAR CES MOTIFS,

la Cour d'appel, cinquième chambre, siégeant en matière correctionnelle, statuant contradictoirement, le prévenu et défendeur au civil PERSONNE1.) et son mandataire entendus en leurs explications et moyens de défense, le mandataire de la demanderesse au civil PERSONNE2.) en ses conclusions et le représentant du ministère public en son réquisitoire,

déclare les appels recevables ;

### <u>au pénal :</u>

dit l'appel de PERSONNE1.) non fondé ;

dit l'appel du ministère public partiellement fondé;

## par réformation

dit qu'il sera sursis à l'exécution de l'intégralité de la peine privative de liberté de six (6) mois prononcée à l'encontre de PERSONNE1.) et le place sous le régime du sursis probatoire pendant une durée de cinq (5) ans en lui imposant les obligations suivantes :

- payer le terme courant indexé de la pension alimentaire pour son enfant PERSONNE3.), né le DATE3.) ;
- payer les arriérés de la pension alimentaire pour son enfant PERSONNE3.), né le DATE3.);
- exercer une profession rémunérée ou être inscrit auprès de l'Administration de l'Emploi luxembourgeoise ou suivre une formation professionnelle ;
- faire parvenir tous les six mois les certificats afférents aux agents de probation du SCAS;

**a v e r t i t** PERSONNE1.) qu'au cas de soustraction aux mesures ordonnées par le sursis probatoire dans un délai de cinq ans à dater du présent jugement, le sursis probatoire sera révoqué ;

a v e r t i t PERSONNE1.) qu'au cas où, dans un délai de cinq ans à dater du présent jugement, il aura commis une nouvelle infraction ayant entraîné une condamnation à une peine d'emprisonnement ou à une peine plus grave pour crime ou délit de droit commun, la peine d'emprisonnement prononcée ci-devant sera exécutée sans confusion possible avec la nouvelle peine et que les peines de la récidive seront encourues dans les termes de l'article 56 al.2 du Code pénal;

pour le surplus, confirme le jugement entrepris ;

**condamne** le prévenu PERSONNE1.) aux frais de sa poursuite pénale en instance d'appel, ces frais liquidés à 34,60 euros ;

#### au civil :

dit l'appel de PERSONNE1.) partiellement fondé ;

#### par réformation

**décharge** le prévenu PERSONNE1.) de la condamnation au paiement d'une indemnité de procédure de sept cent cinquante (750) euros ;

**déclare** la demande en allocation d'une indemnité de procédure pour l'instance d'appel **non fondée** ;

**condamne** le défendeur au civil PERSONNE1.) aux frais de la demande civile en instance d'appel.

Par application des textes de loi cités par la juridiction de première instance et par application des articles 199, 202, 203, 209, 211, 629, 629-1, 630, 632, 633, 633-5 et 633-7 du Code de procédure pénale.

Ainsi fait et jugé par la Cour d'appel du Grand-Duché de Luxembourg, cinquième chambre, siégeant en matière correctionnelle, composée de Monsieur Jean ENGELS, président de chambre, de Monsieur Henri BECKER, premier conseiller, et de Madame Joëlle DIEDERICH, conseiller, qui, à l'exception de Monsieur Henri BECKER, premier conseiller, qui se trouvait dans l'impossibilité de signer, ont signé le présent arrêt avec Madame Linda SERVATY, greffière.

La lecture de l'arrêt a été faite en audience publique à la Cité Judiciaire, Bâtiment CR, Plateau du St. Esprit, par Monsieur Jean ENGELS, président de chambre, en présence de Madame Sandra KERSCH, premier avocat général, et de Madame Linda SERVATY, greffière.